



Doc. no.: 002



Instruções de Uso

Aglhas de Aspiração Descartáveis

1. Uso pretendido

As Agulhas de Aspiração são usadas para tomada de amostras de secreção e tecidos de pulmão humano para biópsia.

- **As Agulhas de Aspiração descartáveis são fabricadas para uso único apenas; assim, não é permitida sua reutilização.**
- **Agulhas de Aspiração descartáveis somente podem ser usadas em conjunto com um endoscópio.**
- **Esses instrumentos não se destinam a nenhuma outra finalidade!**
- **Não trabalhe com instrumentos danificados!**

Este manual auxilia o usuário a empregar Agulhas de Aspiração descartáveis corretamente e explica seu manuseio a fim de garantir procedimentos seguros e evitar riscos desnecessários para os pacientes.

2. Tipos

A ENDO-FLEX GmbH oferece Agulhas de Aspiração de diferentes tipos e tamanhos.

Informações adicionais sobre as dimensões oferecidas podem ser encontradas no catálogo completo atualizado da ENDO-FLEX.

3. Orientações para antes do Primeiro Uso

Leia as instruções de operação cuidadosamente e siga todos os avisos de segurança antes do primeiro uso da Agulha de Aspiração.

Certifique-se de que o modo de manipulação e operação do instrumento esteja plenamente compreendido.

Retire o instrumento da embalagem cuidadosamente e examine o instrumento e a embalagem para verificar se existe alguma avaria. Se notar avarias ou falta de algum item, entre em contato com seu distribuidor imediatamente.

4. Manuseio e Operação

4.1. Introdução no broncoscópico

As Agulhas de Aspiração descartáveis devem ser introduzidas no canal de trabalho do broncoscópico **enquanto a agulha estiver completamente dentro do tubo**. Observe a compatibilidade entre os diâmetros do cateter e do canal de trabalho do broncoscópico (veja catálogo).



Não dobre as Agulhas de Aspiração!

4.2. Procedimento

1. Coloque a ponta distal da agulha na frente da área do tecido a ser analisado.
2. Exterioriza a agulha completamente empurrando o Luer-Lock para fora do tubo até que trave na posição.
3. Perfure o tecido com a agulha.
4. Puxe a agulha de volta para o tubo e remova o instrumento do broncoscópico.

5. Armazenamento

As Agulhas de Aspiração descartáveis são fornecidas esterilizadas e, para que se mantenham assim, precisam ser mantidas em sua embalagem esterilizada original até seu primeiro uso.



**Não coloque nenhum objeto sobre o instrumento ou sua embalagem!
Não coloque os instrumentos perto de produtos químicos agressivos!
Não exponha os instrumentos à luz solar direta ou indireta, nem a outros raios ultravioletas!**

As datas de esterilização e seus prazos de validade estão anotados do lado de fora da embalagem estéril.

Não serão aceitas reclamações se os instrumentos tiverem sido armazenados de forma inadequada.

6. Limpeza / Esterilização



**As Agulhas de Aspiração são projetadas e garantidas para uso único!
Não é permitido reprocessar instrumentos descartáveis!
Se a embalagem estiver danificada ou o prazo de validade da esterilização estiver vencido, o instrumento dentro dela é considerado danificado ou usado.**

7. Usuário

Os usuários dos instrumentos da ENDO-FLEX GmbH devem ser especialistas em seus campos de trabalho. É necessário um treinamento adequado e específico para preparação, cuidado e manutenção dos instrumentos flexíveis.

8. Reparos e Reclamações

Para proteção da saúde de nossos funcionários, apenas instrumentos desinfetados ou esterilizados serão aceitos para análise ou reparos. A data e a validade da desinfecção ou esterilização devem estar sempre indicadas no lado externo da embalagem. Se esta exigência não for atendida, os instrumentos serão devolvidos ao remetente sem análise ou reparo.

9. Base Legal

Aplicar-se-á a Legislação da União Europeia.

10. Suporte ao Produto

Em caso de dúvidas ou dificuldades relativas a nossos instrumentos, entre em contato com seu revendedor ou diretamente com a ENDO-FLEX GmbH em horário comercial.

Horário de atendimento:

Segunda a quinta-feira: 8h00 às 17h00 (Europa)
Sexta-feira: 8h00 às 16h00 (Europa)

11. Símbolos usados conforme a DIN EN ISO 15223



Símbolo para "Número do Pedido"
O número do pedido do fabricante deve ficar perto deste símbolo.



Símbolo para "Número do LOTE"
Este símbolo, o número do LOTE do fabricante, é acrescentado. O número do LOTE deve ficar perto do ícone.



Símbolo para "Data de Fabricação"
Para instrumentos médicos implantáveis, o símbolo precisa estar próximo da data, especificada com quatro dígitos para o ano e dois para o mês. Dispositivos ativos precisam ser especificados com o símbolo e o ano juntos.



Símbolo para "Instruções de Uso"
Este símbolo aparece com função semelhante a outros documentos.



Símbolo para "Estéril"
O instrumento no interior está esterilizado com gás óxido de etileno (EO).



Símbolo para "Uso Único"
O instrumento no interior destina-se a uso único e não pode ser tratado ou reutilizado.



Símbolo para Validade ("EXP")
Este símbolo precisa estar indicado juntamente com a data em quatro dígitos para o ano e dois para o mês e – se necessário – dois para o dia.